USO DE “MAY” Y “CAN”

En el inglés can y may son dos verbos modales con muchas similitudes, lo que suele causar confusión entre los estudiantes de este idioma. Ambos verbos se utilizan para expresar la capacidad o permiso para hacer algo, pero tienen algunas diferencias importantes en su uso y contexto. En este artículo de nuestro blog exploraremos las diferencias entre ‘can’ y ‘may’ en inglés, así como el uso de ‘can’ y ‘may’ en inglés en diferentes situaciones.

“CAN” = Capacidad o Habilidad

‘Can’ es un verbo modal que se utiliza para expresar la capacidad o habilidad para hacer algo. Se utiliza tanto en afirmaciones como en preguntas. Algunos ejemplos de su uso son:

Afirmación: “I can swim.” (Puedo nadar.)

Pregunta: “Can you speak Spanish?” (¿Puedes hablar español?)

Es importante destacar que “can” se utiliza para hablar de habilidades físicas o capacidades aprendidas, y no para expresar permiso. Por ejemplo:

Es incorrecto decir: “Can I go to the party?” (¿Puedo ir a la fiesta?)

Lo adecuado es decir: “May I go to the party?” (¿Puedo ir a la fiesta?)

“MAY” = Permiso o Posibilidad

“MAY” es otro verbo modal en inglés que se utiliza principalmente para expresar permiso o posibilidad de hacer algo. A diferencia de “can”, “may” es más formal. Por lo que se usa comúnmente en situaciones educadas o formales. Algunos ejemplos de su uso son:

Permiso: “May I use your phone?” (¿Puedo usar tu teléfono?)

Posibilidad: “It may rain tomorrow.” (Podría llover mañana.)

En situaciones cotidianas, muchas personas suelen usar “can” en lugar de “may” para pedir permiso, pero es importante tener en cuenta que, en contextos más formales, se prefiere el uso de “may” para ser más educado y correcto.

Por otro lado, para usar la forma negativa de ‘may’ puedes usar la palabra not (no) directamente después de este verbo modal.

Diferencias entre “CAN” y “MAY” en inglés que tienes que conocer

Capacidad vs. Permiso: “Can” se utiliza para hablar de habilidades o capacidades físicas, mientras que “may” se utiliza para expresar permiso o posibilidad.

Formalidad: “May” es más formal y educado que “can”. En situaciones formales, como en una solicitud formal, es más apropiado usar “may” para pedir permiso.

Contexto: La elección entre “can” y “may” también depende del contexto y la situación en la que se use el verbo modal. Siempre ten en cuenta el tono y el nivel de formalidad adecuado para la ocasión.

MAY & CAN	
MAY	CAN
Request (polite) May I borrow your book?	Request (informal) Can I borrow your book?
Permission (polite) All employees may take the day off.	Permission (informal) All employees can take the day off.
Possibility (something not certain) It may snow tomorrow.	Possibility (general statement) It can snow a lot in winter.
Prohibition (no permission) You may not smoke in my house.	Offer Can I give you a hand?
Wish May all your dreams come true.	Ability She can play the guitar.

American English at State **A | E**

<https://www.facebook.com/EBPAI>

Conclusión

“Can” y “may” son verbos modales en inglés que comparten la idea de capacidad y permiso, pero como hemos podido ver en este post, se utilizan en diferentes contextos. “Can” se utiliza para expresar habilidades o capacidades físicas, mientras que “may” se utiliza para pedir permiso o hablar de posibilidades de manera más formal.

Es importante entender las diferencias entre ambos verbos y usarlos adecuadamente según el contexto y nivel de formalidad requerido en cada situación. Con un conocimiento claro de cómo usar “can” y “may” correctamente, podrás comunicarte de manera más precisa y educada en el idioma inglés.

Fuente: <https://kelington.es/blog/diferencias-entre-can-y-may-en-ingles>